

6

KULTURA, KOMUNIKAZIOA ETA GARAPENERAKO NAZIOARTEKO TOPAKETA



Comunicación para el Desarrollo
a través de experiencias
comunitarias y participativas

2015EKO EKAINAREN 8TIK 10ERA
8,9 y 10 DE JUNIO DE 2015

Cursos de Verano UPV/EHU Uda Ikastaroak 2015



6º ENCUENTRO INTERNACIONAL DE CULTURA, COMUNICACIÓN Y DESARROLLO

“Comunicación para el Desarrollo a través de experiencias comunitarias y participativas”.

Fecha: Del 8 al 10 de Junio de 2015

Lugar: Bizkaia Aretoa

Idioma: Castellano

Valor académico: 30 horas.

Precio matrícula subvencionada: 20 €

Matrícula: udaikastaroak@ehu.es

Para acudir de oyente: info@kcd-ongd.org • www.kcd-ongd.org

PRESENTACIÓN:

La Comunicación para el Desarrollo Humano es de gran utilidad a la hora de buscar soluciones a los desafíos que afectan de manera grave a la humanidad; las guerras, el hambre, la pobreza, las desigualdades, la falta de equidad entre mujeres y hombres, las epidemias, el cambio climático, etc. Un sector tan influyente y estratégico como es la comunicación no puede quedar al margen de las agencias y entidades que trabajan en el sector de la cooperación.

La comunicación en general ha estado y sigue estando concentrada en muy pocas manos: normalmente las clases populares, las gentes con menos recursos tanto urbanas como rurales, las minorías lingüísticas, se quedan en su mayoría excluidas de los mass media. Solo suelen ser visibles en las grandes tragedias, algunas guerras o conflictos... y lo normal en estos casos es que sean mero objeto de la noticia y no parte activa de la misma.

Gracias en parte a la tecnología digital, en la actualidad muchas personas y organizaciones se esfuerzan por generar una comunicación social vinculada al Desarrollo.

En el nuevo encuentro organizado por la ONGD Kultura, Communication y Desarrollo “KCD” y el Festival Internacional de Cine Invisible “Film Sozialak” de Bilbao y enmarcado en los Cursos de verano de la UPV/EHU podremos conocer y reflexionar sobre experiencias locales e internacionales de comunicación participativas de países como Nicaragua, Honduras, El Salvador, Guatemala, México, Cuba, Congo y Canadá, así como procesos locales de comunicación en Euskal Herria.

¡No te lo pierdas!

PROGRAMACIÓN

DÍA 8 JUNIO

9:45 - 10:00 Registro de asistentes.

.....

10:00 - 10:30 Inauguración a cargo de representantes de las instituciones públicas que apoyan el Encuentro, representante de la **UPV/EHU** y de la organización **KCD ONGD**.

.....

10:30 - 11:30 “La experiencia comunicativa de AFEM-SK, en República Democrática del Congo.”

Ponente: Caddy Adzuba, abogada, periodista, locutora, activista por los derechos de la mujer, la infancia y la libertad de prensa en el Congo y representante de AFEM-SK, Asociación de mujeres comunicadoras de Sud-Kivu, RDCongo.

.....

11:30 - 12:00 Descanso

.....

12:00 - 13:00 Una experiencia desde los sueños, la TV Serrana de Cuba.

Ponente: Ariagna Fajardo, Directora de documentales, Cuba.

.....

13:00 - 14:00 Experiencias de Caravanas del Festival de Cine de mujeres de El Cairo (Egipto) y talleres del vídeo del minuto “Mujeres en Correspondencia”.

Ponente: Amal Ramsis, documentalista de Egipto.

.....

16:00 - 18:00 Mesa redonda:

Experiencias locales de comunicación.

- **Arrosa Irrati Sarea**, red de radios de Euskal Herria.
Ponente: Jon Aramburu, representante de Arrosa Irrati Sarea Federazioa.
- **TOKIKOM**, red compuesta por 30 entidades que gestionan un total de 55 medios de comunicación locales en toda Euskal Herria.
Ponentes: Lur Mallea, Coordinadora y Directora de las revistas Berton y Prest, y editora de URIOLA, y Joxe Rojas, Técnico de coordinación en TOKIKOM.

- **Goiena TV**, televisión comarcal en euskera con emisión por TDT en 9 municipios de la Comarca del Alto Deba.
Ponente: Ohiane Agirre, Directora de programación de Goiena telebista.
- **Ahotsa.info**, medio de comunicación digital de Nafarroa al servicio del movimiento popular y de los agentes políticos y sociales que trabajan en favor del cambio en este territorio.
Ponente: Miguel Angel Llamas, miembro de Ahotsa.info.

18:00 - 18:15 Descanso

18:15 - 19:00 Proyección de los documentales de la TV Serrana de Cuba

Como una gota de agua, Cuba 1996 – 10’

Dirección: Daniel Díez Castrillo

Idioma: Castellano

Sinopsis: Un campesino semi analfabeto que vive solo en las montañas reflexiona sobre el proceso de la creación artística.

Como un rayo de luz, Cuba 2009 – 15’

Dirección: Ariagna Fajardo y Tatiana Canro

Idioma: Castellano

Sinopsis: Los realizadores de la TV Serrana explican cómo se realiza el trabajo en esa institución.

19:00 Presentación del libro

“Desde los sueños” Una experiencia audiovisual comunitaria y participativa’ de Daniel Díez Castillo y actuación del Grupo de Percusión del Conservatorio Municipal Profesional de Música de Barakaldo, dirigido por Alejandro Pérez Ceballos.

Historia de la Televisión Serrana (TVS), proyecto comunitario que fomenta el conocimiento y uso de los medios audiovisuales con fines sociales, educativos y de promoción cultural. Fue concebida para reflejar y defender la identidad, los valores humanos y la cultura de las personas habitantes de la Sierra Maestra, el sistema montañoso más alto de Cuba. Su centro de operaciones está en plena Sierra Maestra, en la comunidad de

San Pablo de Yao, ubicada en el municipio de Buey Arriba, en la oriental provincia de Granma.

Desde los sueños

Una experiencia audiovisual
comunitaria y participativa

DANIEL DIEZ CASTRILLO



DÍA 9 JUNIO

9:30 - 10:15 “El audiovisual en la comunicación para el cambio social.”

Ponente: Wendy Paiz. Directora Ejecutiva de Fundación Luciérnaga, Nicaragua.

.....

10:15 - 11:00 “Mujeres y comunicación comunitaria.”

Ponente: Danelia Avendaño. Relacionadora Publica de la Red de Desarrollo Sostenible- Honduras (RDS-HN)

.....

11:00 - 11:30 Descanso

.....

11:30 - 12:15 “El héroe cotidiano en el Cine Popular.”

Ponente: Noé Valladares. Director de la Escuela de Cine Comunitario de ACISAM, El Salvador.

.....

12:15 - 13:00 “Comunicación comunitaria por la vida y el territorio.”

Ponente: Juan José García. Realizador y Representante de Ojo de Agua Comunicación Indígena, Oaxaca, México.

.....

13:00 - 13:45 “Juventudes ejerciendo la Comunicación Comunitaria; proyectando las noticias de manera positiva y amigable.”

Ponente: Rosanda Pacay. Editora Jefe, productora de programas de Televisión y Radio en Conectando Atitlán, Guatemala.

.....

16:00 - 16:45 “25 años de COMUNICARTE Guatemala acompañando a las Comunidades en sus luchas por sus derechos.”

Ponente: Arturo Albizures. Comunicador audiovisual y realizador, fundador de COMUNICARTE, Guatemala.

.....

16:45 - 17:30 “Isuma.TV una plataforma interactiva de colaboración multimedia para los pueblos indígenas.”

Ponente: Gabriela Gámez. Coordinadora de IsumaTV, Red interactiva e independiente de multimedia indígena de Canadá.

DÍA 10 JUNIO

9:30 - 11:00 Mesa Redonda: Presente y futuro del trabajo en Red para la Comunicación Comunitaria.

Participantes en el Encuentro.

.....

11:00 - 11:30 Descanso

.....

11:30 - 18:00 TALLER AUDIOVISUAL

“CÓMO CREAR UNA NOTICIA Y COMPARTILA ONLINE”

Contenidos:

- Cómo hacer un canal online.
- El reto de crear, estructurar y dar contenido a una noticia.
- Cómo grabar la noticia con diferentes herramientas, desde un teléfono móvil hasta una cámara de fotos o de vídeo.
- Cómo generar tu propia noticia.
- Cómo difundir la noticia por la red.

Impartido por **Karlos Trijueque**, realizador y **Jon Ander Liz**, Educador Social y productor audiovisual.



KULTURA, KOMUNIKAZIO ETA GARAPENERAKO

6. NAZIOARTEKO TOPAKETA

“Komunitateen ekintza parte-hartzaileetan oinarritutako Garapenerako Komunikazioa.”

Datak: 2015eko ekainaren 8tik 10era bitartean.

Tokia: UPV/EHUko Bizkaia Aretoan.

Hizkuntza: Gaztelania.

Balio akademikoa: 30 ordu.

Diru-laguntzadun matrikula: 20 €

Matrikula: udaikastaroak@ehu.es

Entzule gisa: info@kcd-ongd.org • www.kcd-ongd.org

AURKEZPENA:

Giza Garapenerako Komunikazioa lagungarria izan daiteke gizateria larriki eragiten duten erronkei aurre egiteko, hala nola, gudak, gosea, txirotasuna, desberdintasunak, gizon eta emakumeen arteko parekidetasunik eza, epidemiak, klima-aldaketa, eta abar. Komunikazioa, sektore estrategikoa eta oihartzun handikoa izanik, ezin da kooperazioan diharduten agentzia eta erakundeetatik at geratu.

Komunikazioa, orobat, esku gutxitan egon da eta dago oraindik ere: herri xehea, baliabide gutxiko jendea eta hizkuntza gutxituak hedabide masiboetatik kanpo geratu ohi dira. Tragedia handiak eta guda nahiz gatazka batzuk baino ez dira erakusten, eta, oro har, albistearen objektuak izaten dira, eragile aktibo izan beharrean.

Teknologia digitala dela eta, besteak beste, gaur egun jende eta elkarte ugari garapenari lotutako gizarte-komunikazioa sortzen saiatzen da.

“KCD” Kultura, Communication y Desarrollo GGKEk eta Bilboko “Film Sozialak” Zinema Ikusezinaren Nazioarteko Jaialdiak antolatu dituzte topaketa hauek, UPV/EHUren udako ikastaroen baitan. Bertan, Nikaragua, Honduras, El Salvador, Guatemala, Mexiko, Kuba Kongo, eta Kanadako komunikazio parte-hartzaileak ezagut ditzakegu, baita haien inguruan eta Euskal Herriko beste hainbat tokiko prozesuren inguruan hausnartu ere.

Ez galdu aukera.

Erdu geugaz!!

EKAINAK 8

9:45 - 10:00 Izen-ematea eta akreditazioa.

10:00 - 10:30 Irekiera, topaketa laguntzen duten erakunde publikoen ordezkarien, EHU/UPV-ren ordezkariaren eta KCD-GGKE elkartearen eskutik.

10:30 - 11:30 “La experiencia comunicativa de AFEM-SK, en República Democrática del Congo.” (Kongoko Errepublikako AFEM-SK erakundearen esperientzia komunikatiboa)

Hizlaria: Caddy Adzuba, abokatua, kazetaria, esataria, Kongoko prentsa askatasuna, emakumea eta haurtzaroaren eskubideen aldeko ekintzailea eta AFEM-SK, Sud-Kivuko emakume komunikatzaileen elkartearen ordezkaria, Kongoko Errepublika Demokratikoa.

11:30 - 12:00 Atsedinaldia.

12:30 - 13:00 Una experiencia desde los sueños, la TV Serrana de Cuba (Ametsetako esperientzia, Kubako TV Serrana).

Hizlaria: Ariagna Fajardo, dokumentalgilea, Kuba.

13:00 - 14:00 Kairoko Zinema Jaialdiko emakumezkoek egindako zinema-karabanako eta “Mujeres en Correspondencia” minutuko bideoen tailerretako bizipenak.

Hizlaria: Amal Ramsis, Egiptoko dokumentalgilea.

16:00 - 18:00 Mahai-ingurua:

Tokiko komunikazio-esperientziak.

- **Arrosa Irrati Sarea**, Euskal Herriko irradi sarea.

Hizlaria: Jon Aranburu, Arrosa Irrati Sarea Federazioaren ordezkaria.

- **TOKIKOM**, Euskal Herri osoko 55 tokiko hedabide kudeatzen dituzten 30 erakundek osaturiko sarea.

Hizlariak: Lur Mallea, Berton eta Prest aldizkarien koordinatzaile eta zuzendaria eta URIOLaren editorea, eta Joxe Rojas, TOKIKOMen koordinazio-teknikaria.

- **Goiena Telebista** Debagoieneko bederatzi herritara Lurreko Telebistaren bitartez zabaltzen den euskarazko toki telebista da.

Hizlaria: Ohiane Agirre, Goiena telebistako programazio zuzendaria.

- **Ahotsa.info** Nafarroako komunikabide digitala da, lurralde honetako aldaketaren alde lan egiten duten agente sozio-politikoen eta herriko mugimenduaren zerbitzura.

Hizlaria: Miguel Angel Llamas, Ahotsa.info komunikabideko kidea.

18:00 - 18:15 Atsedenaldia.

18:15 - 19:00 Dokumental-emanaldia TV Serrana. Kuba.

Como una gota de agua (Ur tanta bezala), Kuba 1996 - 10'.

Zuzendaria: Daniel Díez Castrillo.

Hizkuntza: Gaztelania.

Sinopsia: Mendian bakarrik bizi den nekazari erdi-analfabetoak arte-sorkuntzari buruz hausnartzen du.

Como un rayo de luz (Argi izpia bezala), Kuba 2009 - 15'

Zuzendaria: Ariagna Fajardo eta Tatiana Canro.

Hizkuntza: Gaztelania.

Sinopsia: TV Serranako errealizatzaileek berton nola lan egiten duten azaltzen dute.

19:00 “Desde los sueños. Una experiencia audiovisual comunitaria y participativa” (Ametsetatik, Ikus-entzunezko esperientzia komunitario eta parte-hartzailea) Daniel Díez Castrillo, Kuba. **Liburuaren aurkezpena** eta Maila Profesionaleko Barakaldo Udal Musika Kontserbatorioko Perkusio Taldeaz giroturik, Alejandro Pérez Ceballos irakasleak zuzendua.

Televisión Serranaren (TVS) historia, ikus-entzunezkoen ezagutza eta erabilera hedatzeko komunitate-egitasmoa, hezkuntza, kultura-sustapena eta bestelako xede sozialak

dituena. Sierra Maestra, Kubako mendi-sistema altueneko biztanleen identitatea, giza balioak eta kultura islatu eta defendatzeko sortu zen. Egoitza Sierra Maestran bertan du, Yao de San Pablon, Buey Arriba udalerrrian, Granma ekialdeko probintzian.

Desde los sueños

Una experiencia audiovisual
comunitaria y participativa

DANIEL DIEZ CASTRILLO



9:30 - 10:15 “El audiovisual en la comunicación para el cambio social” (Ikus-entzunezkoa, gizarte-eraldaketarako komunikazioan).

Hizlaria: Wendy Paiz. Fundación Luciérnagaren zuzendaria, Nikaragua.

.....

10:15 - 11:00 “Mujeres y comunicación comunitaria” (Emakumeak eta komunikazio komunitarioa).

Hizlaria: Danelia Avendaño. Red de Desarrollo Sostenible – Hondurasen (RDS-HN) harreman publikoetarako arduraduna.

.....

11:00 - 11:30 Atsedenaldia.

.....

11:30 - 12:15 “El héroe cotidiano en el Cine Popular” (Eguneroko heroia, zinema herrikoia).

Hizlaria: Noe Valladares. ACISAM Zinema Komunitarioaren Eskolako zuzendaria, El Salvador.

.....

12:15 - 13:00 “Comunicación comunitaria por la vida y el territorio.” (Bizitzarako eta lurralderako komunikazio komunitarioa).

Hizlaria: Juan Jose Garcia. Errealizatzaillea eta Ojo de Agua Comunicación Indigenaren ordezkaria, Oaxaca, Mexiko.

.....

13:00 - 13:45 “Juventudes ejerciendo la Comunicación Comunitaria; proyectando las noticias de manera positiva y amigable” (Gazteria, komunikazio komunitarioan; albisteak era positibo eta adiskidetsuan ematen).

Hizlaria: Rosanda Pacay. Conectando Atitlanen argitaratzaileen buru eta telebista nahiz irratsaio ekoizlea, Guatemala.

.....

16:00 - 16:45 “25 años de COMUNICARTE Guatemala acompañando a las Comunidades en sus luchas por sus derechos” (COMUNICARTE Guatemala; 25 urte komunitateak beren eskubideen aldeko borrokan laguntzen).

Hizlaria: Arturo Albizures. Ikus-entzunezko komunikatzaile eta errealizatzaillea, COMUNICARTEren sortzailea, Guatemala.

.....

16:45 - 17:30 “Isuma.TV una plataforma interactiva de colaboración multimedia para los pueblos indígenas” (Isuma.TV, herri indigenen multimedia elkarlanerako plataforma interaktiboa).

Hizlaria: Gabriela Gámez. Isuma TV-ko koordinatzailea, Kanada.

EKAINAK 10

9:30 - 11:00 Mahai-ingurua: Komunitate-Komunikaziorako sareko lanaren orainaldi eta etorkizuna.

Topaketako parte-hartzaileak.

.....

11:00 - 11:30 Atsedenaldia.

.....

11:30 - 18:00 IKUS-ENTZUNEZKO TAILERRA: “NOLA SORTU ETA PARTEKATU ALBISTE BAT ONLINE.”

Edukiak:

- Nola sortu online-kanal bat.
- Albistea sortu, egituratu eta edukiz betetzeko erronka.
- Nola grabatu albistea hainbat tresnaren bitartez, hala nola, sakelako telefonoaz edo argazki- edo bideo-kameraz.
- Nola sortu albiste propioak.
- Nola hedatu albisteak sarean.

Tailerraren irakasleak: **Karlos Trijueque** errealizatzailea eta **Jon Ander Liz** gizarte hezitzailea eta ikus-entzunezko ekoizlea.



WWW.KCD-ONGD.ORG

INFO@KCD-ONGD.ORG

TELF: 94 602 46 68